אין דער וועלט פון קוריאָזן

א מערקווירדיקער הונט

א פיקאנטע און שפאנענדע געשיכטע איז איצט פארגעקומען אין ארענבורג (סאוועט רוסלאנד) און דער אינהאלט קלינגט פשוט אומגלויבלאך. עס וואלט זיך שוין באלד געפאסט פאר א "חר-נדריא" מעשה.

און אט לייענט די פרטים:

ביים סוחר יערמאליי באקיטאוו האט מען אין האטעל צוגע'גנב'עט זיין פעלץ. דער סוחר האט שטארק געיאמערט. ער האט אפילו געטרויערט נאך זיין פעלץ און האט באשלאסן פאר יעדן פרייז דעם גנב צו געפינען.

און יערמאליי האט געבראכט א פאליציי-הונט. מיט אים צוזאמען איז אנגעקומען א מענש אין א פאלערינע, וועלכער האט געגעבן דעם הונט א שטויס, געזאגט "פס" און איז אפגעטראטן. דער הונט האט ארויסגעשטעקט זיין נאז אין דער לופט, האט זיינע אויגן געווענדעט אויף דעם מענשן-רעדל — (אין דער צווישנצייט האבן זיך פארשטענדלאך, אנגעזאמלט א סך מענשן) — און פלוצלונג האט ער זיך א לאז געטאן אויף דער אלטער פרוי פיעק לא און האט זיך אנגעכאפט פאר'ן קלייד.

די אלטע האט זיך ארויסגעדרייט פון רעדל און האט זיך געלאזט קויפן אבער דער הונט — נאך איר. די אלטע האט זיך א וואך געטאן אן א זייט, אבער דער הונט האט זיך נאכגעשלעפט, נאך איר קלייד. דער הונט האט זי אזוי פעסט געהאלטן, אז זי האט זיך ניט געקאנט באפרייען. די אלטע איז דאן געפאלן פאר דעם פאליציי אנגעט אויף די קני:

— יא, האט זי געזאגט, איך בין שולדיק. איך לייקן קיין זאך ניט. פינף קוואדרט שנאפס. איך בין זיך אין אלץ מודה. אויף דער אפאראט, זאגט זי, געפינט זיך אין מיין צימער, פירט מיך צו דער פאליציי.

אלע איבעריקע פארשטייט זיך, האבן פרייער אפגעאטעמט.

— און דער פעלץ? פרעגט מען זי.

— פון דעם פעלץ, זאגט זי, ווייס איך גאר ניט. איך האב אפילו קיין אנונג ניט. אויף דאס איבעריקע בין איך זיך מודה, פירט מיך צו דער פאליציי, באשטראפט מיך.

נו, האט מען די אלטע אוועקגעפירט. דער אנגעט האט ווידער אנגענומען דעם הונט, האט זיין נאז געווענדעט צום באדן, א זאג געטאן: "פס" און איז ווי דער אפגעטראטן. דער הונט האט א פינטל געטאן מיט די אויגן, א שטעק געטאן די לייזיקע לופט און פלוצלונג האט ער זיך א וואך געטאן אויף איינעם פון די פאר-בייגיינדיקע — דאסמאל אויפ'ן פאר-וואלטער פון'ם האטעל.

דער פארוואלטער איז בלייך געוואר און איז געפאלן אויפ'ן רוקן.

— גוטע מענשן, האט ער געזאגט, באהיט מיך. איך האב געקט פאר וואסער איינקאפירט און איך האב עס פארשווענדעט.

נו, עס פארשטייט זיך אז אלע אנווענדע האבן דעם פארוואלטער געגלויבט און מען האט אים אפגעפירט אין דער פאליציי.

אין דעם זעלבן אויגנבליק האט דער הונט זיך דערגעענטערט צום בירגער פון נומער זיבן און האט אים אנגעכאפט ביי די הויזן.

דער בירגער איז בלייך געוואָרן און האט זיך אראפגעלאזט אויף די קני.

— איך בין שולדיק האט ער געזאגט, איך בין זיך מודה אז איך בין א פוילענצער און איך בין אין דער ארמיי ניט געגאנגען, ווען מיין פאטערלאנד האט זיך געגוויטיקט אין שוין. אין דער זעלבער צייט האב איך געוואוינט אין נומער זיבן און האב בגנבה גענוצט די עלעקטריק, וואס באלאנגט צום שטאט. ארעסטירט מיך.

די אנווענדע זיינען אריינגעפאלן אין א פארלעגנהייט, וואס איז דאס פאר א מין הונט? האבן זיי געטראכט. דער סוחר יערמאליי באבקינגאוו האט א בליץ געטאן מי טדי אויגן, האט ארויסגענומען געלט פון קעשענע און האט דאס דער-לאנגט דעם אגענט.

— גיי מיט דיין הונט אין דער ערר-אריין, האט ער אויסגעשריען, דער פעלץ זאל גיין צום טייוול, איך פייף אויף אים.

אבער דער הונט איז שוין דא. ער שטייט פאר'ן סוחר און דרייט מיט'ן עק. דער סוחר האט אפגעטראטן אין א זייט אבער דער הונט נאך אים. ער האט גע-שמעקט זיינע קאלאשן. דער סוחר האט ניט אויסגעהאלטן און איז בלאס געוואָרן.

— נו, האט ער געזאגט, נאט זעט דעם אמת, ער העלפט ניט. דער פעלץ געהערט מיר. דעם פעלץ האב איך אליין ביי מיין ברודער גע'גנב'עט.

די אנווענדע האבן זיך געלאזט לויפן. דער הונט האט שוין קיין צייט ניט גע-האט די לופט צו שמעקן. אבער ער האט געכאפט א צוויי-דריי מענשן, וואס זיינען אים געקומען אין וועג, זיי האבן זיך גלייך מודה געווען. איינער האט רעגירונגס געלט פארשפילט אין קארטן, א צווייטער האט זיין ווייב דער'הרג'עט מיט א שטאנג הייזן און א דריטער האט עפעס געזאגט וואס מען קאן אפילו ניט נאכזאגן.

די לייט זיינען זיך צעלאפן. דער הייף איז געבליבן ליידיק, נאר דער אגענט מיט דעם הונט זיינען געבליבן.

דאן איז דער הונט פלוצלונג צוגעלאפן צום אגענט זעלבסט און האט אנגעהויב; דרייען מיט'ן עק. דער אגענט איז געווארן בלאס און איז געפאלן פאר'ן הונט אויף די קני:

— ווינאוואט, האט ער געזאגט. איך האב דריי רובל דערהאלטן פאר דיין דער-נערונג און צוויי האב איך אראפגעלאזט פאר מיר.

אזוי האט זיך ארויסגעוויזן, אז קיינער פון די בירגער איז ניט געווען איינגאנצן כשר און ביי יעדן-אויף דער נשמה איז דא א פעקל פון שווערערע אדער קלענערע חטאים. דער הונט האט דא ניט געהאט וואס צו שמעקן און אויסצושפירן, ווייל ער פארשטייט "אינטואיטיוו", אז יעדער איינער איז ביי די היינטיקע אומשטענדן ניט אין אדרעגונג מיט'ן געזעץ אין רוס-לאנד.

דער ווערט פון א מענשלאך לעבן

אין דער סירישער צייטונג "ל'אריענט" (סיריע ליגט אונטער'ן שוץ פון פראנק-רייך) ווערט דערציילט פאלגנדער טרויע-ריקער פאקט, וועלכער וואַרפט א שיין אויף די וויכטיקייטן וואס הערשן דאָרט אין היינטיקן יאָרהונדערט).

דער דירעקטאר פון א פיליע פון דער סירישער באנק האט זיך אין א געוויסן טאג פארגלוסט צו גיין אויף יאגד אין די גרוסע וועלדער פון אראבישן גרוים-באר-זיצער קאמעל-ביי-על-אסאר.

יאגנדריק זיך נאך האזן, איז אים געשע-ען א גרוים אומגליק. שיסנדיק פון ווייט-טענס האט ער אנשטאט צו טרעפן א האז געטראפן אן אראביש 10 יאריק מיידל, וועלכע איז שטערבלאך פארוואונדעט גע-וואָרן. און נאכדעם ווי האט זיך אפגע-מוטשעט עטלאכע שעה, איז זי אין שווע-רע יסודים געשטאָרבן. שרעקלאך דערשי-טערט אין דער דירעקטאר געוואָרן און זיין פאנטאזיע האט געמאכט די שווערע נקמה, וואס די פאמיליע פון דעם מיידל וועט אין אים נעמען און די שווערע באַ-שטראפונג פון געריכט.

אין גוואלדיקער פארצווייפלונג איז ער געלאפן אין הויז פון קאמל ביי און מיט טרערן אין די אויגן דערציילט דאס גרוי-סע אומגליק וואס האט אים געטראפן. דער באלעבאס האט אים גאנץ געלאסן אויס-געהערט און ער האט אפילו קיין ציק ניט געטאן מיט די אויגן. נאכדעם ווי דער דירעקטאר האט געענדיקט דערציילן זיין טרויעריק שיקסאל, האט דער באלעבאס גערופן צו זיך א דינער און אים געגעבן א באפעל. אז ער זאל אים תיכף ומיד ברייגנען אן אנגעפארענע ביקס.

דער דירעקטאר הערנדיק דאס, איז אים באפאלן אנרויטער פון שאם, ווייל ער איז גע-ווען ביי זיך זיכער, אז דאס גייט דער באלעבאס אים דערשיסן אזוי ווי א הונט. דער באלעבאס אבער, ווי נאר דער דינער האט אים אריינגעבראכט די ביקס, האט ער זיך געלאסן אויפגעהויבן פון זיין שטול און אנגעמענדיק דעם דירעקטאר ביי דער האנט זיינען זיי ביידע צוגעגאנגען צו א פענסטער וועלכעס איז ארויסגעאנגען אין א פעלד, וואו עס האבן געארבעט א סך פויערים. דאן האט דער באלעבאס גע-פרעגט דעם דירעקטאר: וואס זעט איר אין דרויסן? דערויף האט דער דירעק-טאר געענטפערט: איך זע א מענש, וואס ארבעט! ווי נאר דער דירעקטאר האט ארויסגעזאגט די דאזיקע ווערטער, האט דער באלעבאס גוט אנגעצייט די ביקס און אים גלייך דערשאסן צום טויט.

זעענדיק ווי דער פויער פאלט אנידער האט זיך דער באלעבאס גוטמוטיק אויס-געלאכט און זיך געוווענדעט צום דירעק-טאר מיט די פאלגנדיקע ווערטער:

— אט אזוי פיל איז ביי אונז ווערט א מענש, א פולער מענש, היינט וויפל זשע קען האבן די ווערט א צען יאריק מיידל? גייט אייך ה' דירעקטאר רואיק אהיים און זייט ניט אומרואיק.

— אט אזוי זעט מען ווי די ווילדע אכזריות מצד די אראבישע עפעגדים, איז ניט קיין אויסנאם. נאר פון די מעשים בכל יום, קען וועלכע די פראנצויזישע מאנדאטן-מאכט פירט אן אויסערגעוויינ-לאכן קאמף און דאך האט דאס קיין שום באדייטונג ניט.

קעניג קאראל זאגט צו גלייכע רעכט צו מינדערהייטן

בוקארעסט, נאוו. 18 (איטא). — די מינדערהייט-פעלקער וועלן קריגן אין דער צוקונפט, פונקט ווי זיי האבן געקראגן אין דער פארגאנגענהייט, דעם גוטן ווילן און די פולע רעכט, וואס רומעניע האט שוין באוויזן ביי שליכטן די גרויסע פראבלע-מען פון די מינדערהייטן, האט דערקלערט קעניג קאראל אין זיין מעסערוש דערעפע-נעדיק דעם פארלאמענט.

אלע רעליגיעזע און נאציאנאלע מינ-דערהייטן וועלן קריגן גלייכע באהאנדלונג לויט די רומענישע קאנסטיטוציאנעלע אינסטיטוציעס, האט דער קעניג געזאגט. אין דעם מעסערוש ווערט אויך אנגעווינען, אז עס וועט געענדערט ווערן דאס בירגער-שאפט געזעץ, וואס וועט מעגלאך מאכן פאר טויזנטער שטאטלאזע אידן צוריקצו-קריגן זייערע בירגער-רעכט.

אפטע ווייטיקן?

לאז קיינמאל ניט א צעווייטיקט קאפ שטערן אייך איינקויפן! אדער אנדערע ווייטיקן צו וועלכע אספירין מאכט אזוי שנעל א סוף. די דאזיקע ניט שעדלאכע מאבלעטס דריקן ניט נעך-ניפט פאר דעם סאמע שטארקן ווייטיק. היקף קומט כמעט מאמענטאל. ווען געגומען אין צייט, וועלן זיי אי-בערבעכן א פארקילונג און זיי וועלן אפשאפן אומבאקוועמלאכקייט. זיי וועלן אפשאפן אייערע ליידן פון ניר-ראלדזשיא, נייוריטיס, אדער ענלאכעס. צו יעדער צייט. טויזנטער פרויען פארלאזן זיך אויף אספירין טאבלעטס יעדן מאנאט צו אפהיטן זיי פון יענע ווייטיקן פון וועלכע זיי ליידן באזונ-דערס. די דאזיקע טאבלעטס דריקן ניט דאס הארץ; זיי קאנען גענוצט ווערן אזוי אפט ווי עס איז נויטיק פאר זיי-ער שנעלער באקוועמלאכקייט. אזוי, אז ס'איז נאריש צו פארליינגערן יעדן ווייטיק פון וועלכן אספירין טאבלעטס קאנען באפרייען אזוי שנעל. קויפט די עכטע, וועלכע מען קאן שטענדיק כאַ-קומען אין יעדער דראג סטאר.

BAYER ASPIRIN

TRADE-MARK REG.

צוויי ברידער

(פארטזעצונג פון זייט 3)

מען האט אים אפגעשיקט אהיים בשלום מיט פיל כבוד און גרויס פאראד . . .

זיין רייכער ברודער האט אים שטארק מקנא געווען אויף זיין פלוצלומדיקער רייכקייט, און אז ער האט זיך דערוואוסט די סיבה דערפון, האט ער זיך בעטראכט איז האראן: "איך וועל אויך טאן ווי מיין ברודער". ער האט אויסגערופן אין שטאט: "ווער עס וועט אים ברייגנען אתרוגים צום פאר קויפן וועט ער צאלן א רענדל פאר אן אתרוג".

ער האט אנגעלאדן א פולע שיף מיט אתרוגים און ער האט זיי געבראכט צום קעניג און האט געזאגט: "אדוני המלך! אט האב איך דיר געבראכט א סך פון די פרוכט וואס מיין ברודער האט גע-האט".

דאן איז פונקט קראנק געווען ביים קעניג אין הויז א דינסט. האט דער קעניג געהייסן אז מען זאל פרעגלען די אתרוגים און עס נעבן דעם חולה עסן. האט מען אזוי געטאן, און ס'האט גאר ניט געהאלפן און די דינסט איז ניט גע-זונט געווארן. האבן דעם קעניגס קנעכט אים באווארפן מיט די אתרוגים, זיי האָ-בען אים געשלאגן, און ער האט זיך גע-מוזט אומקערן אהיים מיט ליידיקע הענט און מיט גרויס שאנדע, אבל וחפוי ראש.

פלארס געלייגט מיט דעם מיט 25 יאר צוריק וועלן נאך אלץ זיין שיין מיט 25 יאר שפעטער

איצט איז די צייט צו מאכן דעם "דזשאב" ווען אזויפיל גוטע קארפענטערס דארפן ארבעט

16

סייל פאסטערס

געמאכט

אין 24 שעה

שיין און צוציענד

ביי

"דאָס אידישע וואָרט"

מיר האָבן אן אויסוואל פון הונדערטער קאטס פון די לעצטע צייכענונגען צו באצירן די פאסטערס

מיר טוען די גאנצע ארבעט

שיקט אונז בלויז אריין די פרייזן פון די ארטיקלען וועלכע איר ווילט ארויס-שטעלן אויפן סייל — און מיר טוען שוין פאר אייך דאס איבעריקע

שרייבט אין וועלכער שפראך איר ווילט צו

THE ISRAELITE PRESS LIMITED

165 Selkirk Ave. Phones: 52 213 - 55 409

פאטענטן פון קענעדיען דזשענעראל עלעקטריק קאָ. טיובס, זיינען גילטיק

טאראנטאָ, נאוו. 18. — א "קייס" אין וועלכן עס זיינען פארוויקלט מיליאנען דאָ-לארן און האנאראר, וואס די דזשענעראל עלעקטריק קאמפאני וועט איצט קאנען אויפמאנען פון קאנקורענטן, איז גע-משפט געווארן צו גונסטן פון דעם "יוניי-טעד סטייטס סירקוויט קאורט אף אפילס". עס שטעלט צוזאמען איינע פון די סאמע וויכטיקע רעגולירונגען אויפן רעקארד וואס האט באווירקט ראדיאָ און ראדיאָ טיוב מאנופעקטשורערס. דאס געריכט האט גע-ענדערט זיין איינענע שטעלונג פון א יאר צוריק און האט געאורטיילט, אז וואקום טיוב פאטענטן, וואס זיינען אין באזיץ פון דער דזשענעראל עלעקטריק קאמפאני זיי-נען איצט גילטיק.

די פאטענטן אויף דעם טייפ פון די דערמאנטע טיובס אין קאנאדע, זיינען דאס איינגנטום פון קענעדיען דזשענעראל עלעקטריק און דער פסק דין נעמט איצט אוועק יעדן צווייפל וואס האט אפשר פרי-ער עקזיסטירט בנוגע דאס איינגנטום פון די פאטענטן אין דעם ראדיאָ טיוב פעלד. מיט דער דאזיקער אומזיכערקייט איצט באזייטיקט, קאן די קענעדיען דזשענעראל עלעקטריק קאמפאני אנגיין מיט אירע פלענער אויסצובעסערן די דערלויבטע פון פארנעם פראדוקציע ניט מורא האבנדיק אז איר טיוב פלענט זאל דארפן פארקלע-נערן די אפערירונג צוליב וועלכן עס איז אנגריף אויף דער ביזנעס פון איכפאר-טערס.

דער יונייטעד סטייטס סירקוויט קאורט האט געאורטיילט אין אקטאבער, 1929, אז די פאטענטן זיינען געווען ניט גילטיק און די ענדערונג צו גונסטן וואס דאס געריכט האט געמאכט איז געקומען פון א ריי-אר-גומענט פון דער דזשענעראל עלעקטריק.

די קאמפאני קאן איצט אויפמאנען האנאראר פון קאנקורענטן וועלכע האבן פראדוצירט ענלאכע טיובס אין די פינף יאר וואס די פאטענטן זיינען געווען אין אפערירונג. די דזשענעראל עלעקטריק טיובס ווערן זייער א סך גענוצט אין רע-סיווינג סעטס און זיינען קאמערציעל באַ-וואוסט אלס ניט-גאזיקע וועקום טיובס, באשטימט אלס א פראעצעס צו פארקלענע-רן דעם געברויך פון לעז אלס א קאנ-דאקטאר עלעמענט.

קאלנארי קאלנארי

מיר געניסן א סך פון אידישע ביזנעס, און מיר גאראנטירן אייער צופרידנהייט

קומט עסן אין

DOMINION CAFE

127-8 Ave. E. CALGARY M2132

ALF WELDING SHOP
231-7th Ave. East
PHONE M9493
אלע סארטן מעטאל פארריכט
צופרידנשטעלנדע אוטומאביל ארבעט
א ספעציאליטעט

COLLINS VULCANIZING WORKS LTD.
טייערס און אקסעסארים, אויל און גאזאלין
העכסטע קוואליטעט און באדינונג
134-12 Ave. West Phone M7878
CALGARY, ALTA.

Calder's Garage
געז, אויל, טייערס, אקסעסארים, גריזינג, בעטערים רעטשארדזשד, וועלדינג און א. וו.
Cor. 12th Ave. & Centre St., N.
Phone H2525

Chas. A. Green
אוטא באדי און פענדער ריפעירס
עקספערט פיינטער און רעפינישער
ספעציאליסטן אין ברוך ארבעט
511 THIRD AVENUE WEST
Phones: Office R2623. Res. E5201

SUNNYSIDE AUTO BODY WORKS
קעבס און באדיס פאר אלע סארטן טראקס
באדי און פענדער ריפעירס
אוטא רעדער געמאכט און פאריכט
קאר סיטס ארונטערגעשניטן פאר סליפערס
Cor. of 4th Ave. and 10th St. N.W.
L2532 Evenings H1764

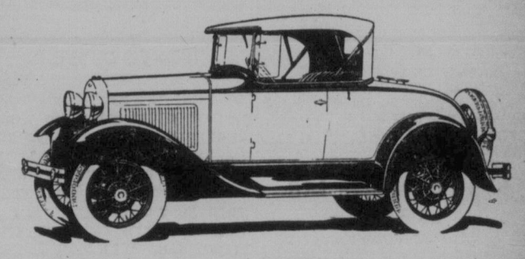
The Acme Tire Service
J. K. Creighton H3998 — Lovell Robinson H3308
עקספערט וואולקאניזינג און בעלט ספלייסינג
נייע טייערס און אקסעסארים
מיר קומען און דעליווערן
228-7th Ave. East Calgary

AERIAL 50c TAXI
PHONE M 4440
708-1ST STREET EAST
פאנט צו אונז ווען איר דארפט א קאר
ערשט קלאסיקע באדינונג
מאדערנע פרייזן
ה. שליינקער

AUTO WRECKERS & SALVAGE CO.
938-4th Ave. West, Louise Bridge
CALGARY, ALTA.
בעסטע פרייזן געצאלט פאר צעבראכענע קארס
R 2531
שנעלע אטענשאן צו מעיל אָרדערס

Stewart Motors
328 9th Ave. E.
M7273
אוטא ריפעירס
געז, אויל, אקסעסארים
פערזענלאכע באדינונג

PREMIER TRANSFER & STORAGE
"גיט פרעמיער באדינונג"
פויריניטשור מואווינג א ספעציאליטעט
M 3443 Phones E 5199
Strathcona Blk., 3rd Street East
CALGARY



פריי! פריי!

א געלעגנהייט צו געווינען די שיינע קאר, וואס וועט אוועקגעגעבן ווערן פריי מיט יעדן "ראונד" גאלף געשפילט אין אונזער אפ-טו-דייט, און שיינעם קאורס, וואס גיט אייך די געלעגנהייט צו געווינען די קאר.

טיקעטס וועלן געצוינן ווערן ניי-יאר נאכט

גייט איר זיין דער גליקלאכער און צופרידע-נער דעם נעקסטן פרימארגן?

נעמט אייערע געווינס שאנסן אין דעם

Academy Golf Course

קאלגאריער אינווייניקסטער פיינסטער גאלף קאורס

Penleys Academy, Chas. E. Suffel, Proprietor